



Surrogacy in the COVID-19 Era

La Gestation pour Autrui pendant le COVID-19

A Legal Perspective on COVID-19's Impact on Your Journey

Une perspective légale de l'impact du COVID-19 pendant votre
parcours



Which Parts of Your Journey Require Special Planning?

Quelles parties du parcours demandent un planning spécial ?

The contract between you and your surrogate (or egg donor)

Le contrat entre vous et la gestatrice (ou la donneuse d'ovocytes)

The parental establishment process through the courts

L'établissement de la procédure de parenté avec les tribunaux

Traveling to the United States for your child's birth

Votre voyage aux États-Unis pour la naissance de votre enfant

Making plans if you cannot be present for the birth of your child

Les arrangements si vous ne pouvez être présent pour la naissance de votre enfant

Your Agreement with Your Surrogate

Votre Accord avec la Gestatrice

- The contract gives you an opportunity to set expectations regarding behavior that are legally binding
- La convention vous donne l'opportunité de décrire vos attentes concernant les comportements qui engagent légalement
 - We draft provisions that comply with Covid-19 regulations in order to provide peace of mind
 - Nous prévoyons des dispositions conformes aux règles relatives au Covid-19 pour votre tranquillité d'esprit



Your Agreement with Your Surrogate

Votre Accord avec la gestatrice

- Travel throughout the duration of the agreement (especially while your surrogate is pregnant) is addressed to ensure you are comfortable with the measures in place during this time of uncertainty
- Les déplacements pendant la durée de l'accord (surtout pendant que la gestatrice est enceinte) sont évoqués pour s'assurer que vous êtes d'accord avec les mesures mises en place pendant cette période d'incertitude

- Will your surrogate need to travel for the medical procedure?
 - If travel is restricted or not advised by your physician, this might affect the timing of the execution of your agreement
- La gestatrice devra-t-elle voyager pour la procédure médicale ?
 - Si les déplacements sont limités ou contraindiqués par le médecin, ceci pourrait affecter le moment de l'exécution de l'accord

Your
Agreement
with Your
Surrogate

Votre Accord
avec la
gestatrice

Your Agreement with Your Surrogate

Votre Accord avec la gestatrice

- You may delay signing your agreement or work out a plan to begin paying certain expenses (health insurance, etc) once it is safe to travel.
- Vous pouvez retarder la signature de l'accord ou élaborer un plan pour commencer à payer certaines dépenses (assurance médicale, etc) une fois que vous pouvez voyager en toute sécurité.
- We can advise you and guide you through these options!
- Nous pouvons vous conseiller et vous guider dans ces options !

Vaccination
Status of
Surrogate

Vaccination de
la gestatrice

The American College of Obstetricians and Gynecologists (ACOG)

L'Association ACOG (*American College of Obstetricians and Gynecologists*) et le CDC

and the CDC recommend that all pregnant women be vaccinated against COVID-19

recommandent que toutes les femmes enceintes soient vaccinées contre le Covid-19

- Many clinics and IVF physicians are requiring that surrogates be fully vaccinated against COVID-19 prior to beginning their journey
- Beaucoup de cliniques et médecins demandent que les gestatrices soient vaccinées contre le Covid-19 avant de commencer une GPA

Vaccination
Status of
Surrogate

Vaccination de la
gestatrice

Vaccination Status of Surrogate

Vaccination de la gestatrice

When being matched with your surrogate, make sure you are clear on her vaccination status

Quand vous êtes rapproché avec une gestatrice, assurez-vous de connaître son statut en ce qui concerne sa vaccination

and her willingness to receive the COVID-19 vaccine if she has not already

Et sa détermination à être vaccinée si elle ne l'est pas déjà

Vaccination Status of Surrogate

Vaccination de la gestatrice

- To avoid wasted time and money find out as soon as possible If your surrogate's views do not align with your or your physician's
- Pour éviter de perdre du temps et de l'argent informez-vous dès que possible sur les intentions de la gestatrice au cas où celles-ci seraient en désaccord avec les vôtres ou celles de votre médecin

Parental Establishment

Établissement de la parenté

- Factors Affecting the Parental Establishment Process:
 - Reduction in staff at the courthouses
 - Longer processing times
 - Delays in receiving mail (especially internationally)
- Facteurs pouvant affecter la procédure d'établissement de la parenté :
 - Réduction du personnel dans les tribunaux
 - Procédures plus longues
 - Délais de réception du courrier (surtout international)

Parental Establishment

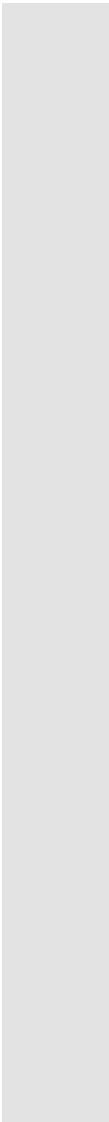
Établissement de la parenté

- As the Covid-19 situation continues to evolve, we gain knowledge about the courts and develop a strategy
 - If applicable to your case we may have different filing options
- Alors que la situation sur le Covid-19 évolue, nous avons acquis une certaine connaissance et élaborons une stratégie
 - Si c'est applicable à votre cas, nous pourrions avoir des options différentes pour déposer le dossier



Parental Establishment

Établissement de la parenté

- Every court is different, and we can help guide decision-making to help provide the best possible outcome
 - Chaque cour de justice est différente et nous pouvons vous guider à prendre les bonnes décisions pour le meilleur résultat
- 

Parental Establishment

Établissement de la parenté

- What you can do to ensure a smooth parental establishment process:
 - Return information requested ASAP and make yourself available to review your court documents right after they are sent to you
- Ce que vous pouvez faire pour vous assurer d'une procédure d'établissement de parenté facile :
 - Envoyer les demandes d'informations dès que possible et rendez vous disponible pour la révision de vos documents légaux dès réception

Parental Establishment

Établissement de la parenté

- Do not delay in signing and returning the documents requiring your signature!
 - International mail might be experiencing delays
 - The sooner your case is filed, the more likely that your judgment will be received on time!
- Ne retardez pas la signature et le retour des documents !
 - Le courrier international peut être sujet à des retards
 - Le plus tôt votre dossier sera déposé, le plus sûr il sera d'être reçu à temps !

Traveling to the United States for Your Child's Birth

Votre voyage
vers les États-
Unis pour la
naissance de
votre enfant

- Effective December 6, 2021, all United States airline passengers ages 2 years and older, must provide a negative COVID-19 test taken within one calendar day of travel
- Depuis le 6 décembre 2021, tous les passagers de plus de 2 ans doivent produire un test négatif au Covid-19 effectué un jour avant le voyage



Traveling to the United States for Your Child's Birth

Votre voyage vers les États-Unis pour la naissance de votre enfant

Or travelers to the United States may provide documentation from a licensed health care provider of having recovered from COVID-19 90 days prior to travel

Ou les voyageurs entrant aux États-Unis peuvent produire le certificat d'un médecin déclarant que le passager est remis du Covid-19 depuis au moins 90 jours avant le voyage

Vaccination status is not relevant

Le statut vaccinal n'est alors pas nécessaire

- IP's must have a plan in place if they won't be present for the birth and/or discharge from the hospital
 - As the legal parents, IP's are required to assume custody of their child immediately upon birth
- Les parents d'intention doivent prévoir d'un plan d'action au cas où ils ne peuvent être présents lors de la naissance ou au moment de la sortie de l'hôpital de leur enfant
 - En tant que parents légaux, les parents doivent prendre en charge leur enfant immédiatement après la naissance

Contingency Plans
for IP's Unable to
Come to the United
States

Préparation dans
l'éventualité d'une
impossibilité de
venir aux États-
Unis

Contingency Plans for IP's Unable to Come to the United States

Préparation dans
l'éventualité d'une
impossibilité de
venir aux États-Unis

- You must have a plan for someone else to care for your child, or possibly face legal consequences
- We can help draft a Power of Attorney document for this purpose
- Vous devez prévoir qu'une personne prenne en charge votre enfant pour ne pas risquer d'être confronté à des conséquences légales.
- Nous pouvons vous aider à rédiger une procuration à cet effet

Power of Attorney

Procuration

- What is a Power of Attorney?
 - In a Power of Attorney, you will assign rights to someone else to temporarily care for your child
 - The rights can be very limited
 - just for care in the hospital and through discharge
 - or broad for parents who need someone to care for their child longer
- Qu'est-ce qu'une procuration ?
 - Par une procuration, vous donnez le droit à quelqu'un de s'occuper temporairement de votre enfant
 - Les droits peuvent être très limités
 - juste pendant son séjour à l'hôpital et jusqu'à sa sortie
 - Ou plus étendus pour des parents ayant besoin de quelqu'un qui s'occupe de leur enfant plus longtemps

Power of Attorney

Procuration

- Who should you choose to care for your child (your agent)?
 - Your agent should be someone you know well and trust who lives in the United States and can travel to where your baby will be born
- Qui devez-vous choisir pour s'occuper de votre enfant (votre agent) ?
 - Votre agent doit être une personne que vous connaissez bien, en qui vous avez confiance, qui habite aux États-Unis et qui peut se rendre à l'endroit où votre enfant va naître

Power of Attorney Procuration

- Who should you choose to care for your child?
 - Your agency might be able to help with a nanny service or provide guidance if you do not have friends or relatives in the United States
- Qui devez-vous choisir pour s'occuper de votre enfant ?
 - Votre agence pourrait vous aider à trouver les services d'une garde d'enfant ou vous conseiller au cas où vous n'avez ni ami ou famille aux États-Unis

- Why you need a Power of Attorney
 - The hospital cannot take care of your baby beyond its discharge
 - The hospital is legally obligated to discharge your baby to you or someone appointed by you
- Pourquoi avez-vous besoin d'une procuration ?
 - L'hôpital ne peut s'occuper de votre enfant au-delà de la période de décharge
 - L'hôpital est légalement obligé de vous confier l'enfant et de le confier à la personne que vous avez désignée

Power of
Attorney

Procuration

Power of Attorney

Procuration

- If there is no one at time of discharge, the hospital may feel your child is abandoned.
- You could find yourself in a difficult position where the hospital social worker or legal authorities could get involved.
- Providing the hospital with a Power of Attorney will avoid any misunderstandings
- Si personne n'est là au moment où l'enfant doit quitter l'hôpital, le personnel peut penser qu'il est abandonné
- Vous pourriez vous trouvez dans une position difficile si le personnel de l'hôpital ou les autorités sont impliquées
- En présentant une procuration à l'hôpital vous éviterez les malentendus

Power of Attorney

Procuration

- Other considerations:
 - Will you be able to comply with any mandated quarantine period prior to your child's birth, even if you arrive in the United States on time?
 - If not, you will need to prepare a Power of Attorney!
- Autres considérations :
 - Serez-vous en mesure d'observer la période de quarantaine avant la naissance de votre enfant, même si vous arrivez à temps aux États-Unis ?
 - Si non, vous devrez préparer une procuration !

It is completed at the hospital
L'acte de naissance de votre enfant sera réalisé et complété à l'hôpital.

Each state and county within that state has their own process
C'est important de savoir que chaque état et comté a son propre processus.

The average wait time is from one to two weeks
Le temps d'attente moyen est d'une à deux semaines pour obtenir l'acte de naissance.

Before you select your surrogate ask about the process in her state
Il est préférable de demander quel est le processus dans l'état choisi avant de sélectionner votre gestatrice

You must have the birth certificate to obtain your child's passport
Il est obligatoire d'avoir l'acte de naissance de votre enfant pour obtenir son passeport.

Your Child's Birth Certificate

L'acte de naissance de votre enfant

The background of the slide features a close-up of a dark blue US passport with the word "PASSPORT" and the Great Seal of the United States visible. The passport is resting on a black, textured fabric, possibly a bag or suitcase, with a zipper partially visible. A person's hand is seen at the top right, holding the passport.

Bringing Your Child Home

Ramener votre enfant à la maison

- US passports are now being processed
 - They now take 8-11 weeks or 5-7 weeks if expedited, which does not work for most intended parents' timelines
- Les passeports américains peuvent maintenant être établis
 - Cela prend maintenant de 8 à 11 semaines ou de 5 à 7 semaines pour un service rapide, ce qui est une période trop longue pour la plupart des parents

Bringing Your Child Home

Ramener votre enfant à la maison

- Urgent travel service program takes 1-5 days
 - Must show proof of travel
 - Appointment must be made in person
- Les services pour voyage urgent prévoient de 1 à 5 jours de délai
 - La preuve de la réservation du voyage est nécessaire
 - Un rendez-vous doit être pris en personne

Important Reminders

Rappels importants

- Restrictions and requirements are constantly changing
- What works today might not work tomorrow, but we remain knowledgeable about the current situation and which options work best
- Les restrictions et conditions changent constamment
- Ce qui est en place aujourd'hui peut changer demain, mais nous restons informés sur la situation courante et les meilleures options

Important
Reminders

Rappels
importants

You do not need to put off your dream of having a family!

Vous n'avez pas besoin de retarder votre rêve d'avoir une famille !



There are ways to overcome the legal obstacles presented by the current Covid-19 pandemic!

Il existe des moyens pour surmonter les obstacles présentés par la pandémie causée par le Covid-19 !